

ನಡಿಗಟ್ಟಲ್ಲ, ನೇರಿಟಿಲ್ಲ ಇಲ್ಲ

-ಮನು ಚಕ್ರವರ್ತಿ,

ଭିତ୍ରୀଙ୍କିନ ପଞ୍ଜଗଳ କେଲିପା ସିମିମାଗଳନ୍ତୁ
ନେଇଦିଲାଗ, କନ୍ଦୁଦ ଫିରୁଠିଂ ବେରିଲା
ଦାରିଯାଲୀ ହୋଗିଲେଂ ଶୁରୁଵାଇଦିଲା
ଅଣୁ ମୁଖେ ଆଦି, ଶ୍ରୀଙ୍କିନ ମରାରି-ଚିଗାଲା
ସିମିମାଗଳନ୍ତୁ ନେଇଦିରେ, ଅପର ତାତ୍କାଳିକ
ଶ୍ରୀଙ୍କିନ କାଗ୍ରେ ସିମିମାଦ କାହିଁଟିକୋଣିଗ୍ରାହି
ହୋଲିବି ନେଇଦିରେ ନମ୍ବୁଲୀ ଅନ୍ଧ ଗଟିଛି
ପ୍ରୟୁକ୍ଷ ଗର୍ଜିଲାନୁ ନାଦିଦିଲା ଅଣୁ ମୁଖେଟିଲା.

ಕನ್ನಡದ ಕೆಲವು ಸಿನಿಮಾಗಳನ್ನು ರೂಪಿಸಿರುವ
ರೀತಿ ಬೇರೆಯಾಗಿದೆ, ಅತ್ಯಂತ ಹೊಸದಾಗಿದೆ
ಅನ್ನವುದು ನಿಜ. ಆದರೆ, ಅವಗಳ ಹಿನ್ನೆಲೆಯಲ್ಲಿ
ಹೊಸ ದಿಕ್ಕೆ ಪ್ರಯಂಭವಾಗಿದೆ, ಕನ್ನಡ ಸಿನಿಮಾದ
ಗೆಂಟಿಯೇ ಬದಲಾಗಿ ಎಂದು ಹೇಳುವುದು
ಉಂಟುಣಿಯ ಮಾತಾಪುರುತ್ವದೆ.

କାବଳୀ ମାଦୁତ୍ତିରୁପ ମୁଖ୍ୟ ଵାହିନୀ
ସିନିମାଗାଳିଗେ ନୋଟିଦରେ ପର୍ଯ୍ୟାନ୍ୟ
ସିନିମାଗାଳୁ 'ହୋଲେନ୍ଦ୍ରନୋ ହୁକ୍କି ଭବୁଦୁ'
ଏଣୁ ପେ ଭୂର୍ବାସେ ହୁକ୍କିସୁନ୍ତକେ. ଆହେ,
ଅପଗର୍ଜିଣ ମହାତ୍ମା ନାଥନେ ଆଗିଦେ ଏଥିରୁ
ନନ୍ଦନୀ ସୁତ୍ତିଲ୍ଲ. ନାଥୁତେଇଲୁ, ଦିକ୍ଷାଗୁରୁ
କାଣ୍ଡନୁତ୍ତିବେ ଏଠିମ ହେଲୁପ ଜୋତେଇ ହୁନ୍ତି
ଚଲନେଯିେ ଶୁରୁପାଇଦେ ଏଠିମ ହେଲୁପୁରୁଷ
ଅତିକର୍ତ୍ତିଯାଗୁନ୍ତକେ. ତେ ମାତୁଗାଳିନ୍ଦ୍ର
ନାନୁ 'ତିଧି', 'କରେକଥା ପ୍ରସଂଗ', 'ୱିଳମ୍ବ
ମୋହିଯ କଥେ' ରିତିଯ ସିନିମାଗାଳିନୁ



କୁ ପଞ୍ଚ ଅତ୍ୟୁତ୍ତମ ନିର୍ଦ୍ଦେଶନ, ଅତ୍ୟୁତ୍ତମ
ନଷ୍ଟକୁ, ଅତ୍ୟୁତ୍ତମ ସଂଗୀତ, ଧୂଳି ନିର୍ବାଚ ଫିଲେ
ପଲପ ଏଥାଗାଗଳି ପ୍ରତିକିର୍ଣ୍ଣନ୍ତୁ ପଢ଼େ
ନିର୍ମାଣ ଖାଲି. ହାତିକୁନ୍ଦ ମୂଳେ ନାହିଁଦିଲ
ଶଜିରକ ଶୈଳୀ କୁ ଅନ୍ତେ ପମ୍ପ ମାଣିପୁଣ୍ୟକୌଣ୍ଡ
ଦେଇଭକ୍ତି ଦୟନ୍ତୁ ବନ୍ଦ ପାଇଛିକୋଣ୍ଡ
ଦୋଷିଗୋନ୍ଦିରୁବ କୁ କିମ୍ବା, ଶୈଳୀକୁ କିମ୍ବା
ଏଠିମୁଣ୍ଡିଲିରୁବ କୁଳିକୁ କିମ୍ବା ଏଠିମୁଣ୍ଡିଲିରୁବ
କୁଳିକୁ କିମ୍ବା ଏଠିମୁଣ୍ଡିଲିରୁବ କୁଳିକୁ କିମ୍ବା

ದೃಷ್ಟಿಯಲ್ಲಿಟ್ಟು ಕೊಂಡು ಹೇಳುತ್ತಿದ್ದೇನೆ. ಹೊಸ
ಅಲೆಯೇ ಸ್ಪೃಷ್ಟಿಯಾಗಿದೆ ಎನ್ನ ವರದನ್ನು
ಒಟ್ಟಿಕೊಳ್ಳಲಿಕೆ ನಾನು ಸಿದ್ದನಿಲ್ಲ.

ಈ ಪ್ರವೇಶದಲ್ಲಿ ಕನ್ನಡಕ್ಕೆ ಹಣತ್ವೀ ಹನ್ನೊಂದು
ರಾಷ್ಟ್ರಪ್ರಶ್ನೆ ಬಂತೆನ್ನುವುದು ಸಂಪೂರ್ಣವಾಗಿ
ಸಂಗೀತಿ. ಆದರೆ, ಎರಡು ಮೂರು ವರ್ಷಗಳ
ನಂತರ ಆ ಸ್ಥಿರಮಾಗಳನ್ನು ಯಾರಾದರೂ
ನೆನ್ನಷಿಸಿಕೊಳ್ಳಲ್ಪಟ್ಟಾರು ಎನ್ನುವ

ప్రత్యే యన్న నావు
 కేళ్ళిచోళ్ల బేసు. ఈ
 హోక్కిన సినిమాగట్లు
 కన్నడచ్చే హన సినిమా
 జగత్తన్న తెరేదుహాట్లివే
 అ ని స్థమ తీలల్ల.
 కాగే నోకిదయే,
 మ ల యా ఇ న ల్లి,
 తమిళినల్లి సినిమాగళన్న
 ఎష్ట గట్టియాగి
 వెస్టిముత్తు రెందయే, అవర
 సేంకుండ ఫేల్డిస్టు, ఫేల్డిస్టు

— అంట గెల్లియాదుదు కన్నడదెల్ల
నడియుత్తిడియించ కాసుట్టిల్ల. తెచ్చిల్ల
మలయాళంన మేనోస్ట్రోప్ సినిమాగాళమ్మా
నొఎట్టోనే. అపగాలియివ వక్కతే
పరిపూజణతెయిన్న సాధిసువుదు కన్నడ
సినిమాకీన్న ఆగిల్ల.

‘ಕುರುತ್ತೇತೆ’ ಅಧ್ಯಾತ್ಮ
ಸಿನಿಮಾಗಳನ್ನು ನೋಡಿದರೆ ಟೆಕ್ಕಿ ಕಲಿ ಕೂಡ

ಅವು ಸ್ವರ್ದಾತ್ಮಕವಲ್ಲ. ಅವರಗಳು ಧಿಮಾಟಿಕ್‌
ಅಲ್ಲ, ಸಿನಿಮಾ ನರೋಟಿಗೆನ್ನಲ್ಲಿ ಹೊಸತ್ತನವಿಲ್ಲ.
ಅವರಗೇ ಹಿಡಿತವೇ ಗಟ್ಟಿಯಾಗಿಲ್ಲ. ಹಿಗಿದ್ದರೆ
ಜನರನ್ನು ಅಟ್ಟುಕೊಂಡ ಮಾಡಬಹುದು, ಹಿಗಿದ್ದರೆ
ಸೇಲಾಗುತ್ತೇ - ಈ ರೀತಿಯ ಲೊಬಾರಗಳ
ಹಳೆಗೆ ನಮ್ಮ ಕಮ್ಫೆಯಲ್ಲ ಸಿನಿಮಾಗಳಲ್ಲಿದೆ.
ಮೋಹನ್‌ಲಾಲ್ ಅಭಿನಯದ ಮಲಯಾಳಿಂ

‘ಲುಸಿಫರ್’ ಸಿನಿಮಾ ನೆನೆಪಿಕೆಕ್ಕೊಲ್ಲಿ.
ಅದು ಕೂಡ ಮುಖ್ಯಾವಾಹಿನಿಯ
ಚಿಶ್ತವೇ. ಅಪ್ಪಬಾಜೆಯಲ್ಲಿ
ಹೇಳುವುದಾದರೆ, ಅದು
ದೆಖ್ಯಾ ಸಿನಿಮಾ. ಆದರೆ
ಅದರ ಸ್ವಿಪ್ಪೆ ಗಮನಿಸಿದರೆ,
ಆರ್ಥಿಕದಲ್ಲಿ ಅಂತ್ಯದವರಿಗೆ
ಅದಕ್ಕೂಂದು ತಾತ್ಕಿಕ
ಬೌಕಟ್ಟಿದೆ. ಒಂದು
ಕ್ರಿಕೆಟ್ ಯುನ್ ರಾಘರಷ್ಟ್ರ್ ರ್
ಇಟ್ಟುಕೊಂಡು ಒಳಿತು-
ಕೆಡುಕಿನ ಭರ್ಚಿ ನಡೆಯುತ್ತದೆ.

ಬೈಲ್ನಾನ ಅಡ್ಯಾನ ನಡವಿನ ಅದನ್ನು ತತ್ವಿಕವಾಗಿ, ಸೇದ್ದು ಉತ್ಪಾದಿಸುತ್ತಿನ ಸಂಪರ್ಕಕ್ಕೆ ಹೆಚ್ಚಿರುವ ವ್ಯಯತ್ವ ಅದು. ಅದರ ಸಿನಮಾ ನರೀಟಿಗೆ ಕೂಡ ತುಳಬಾ ಗಡಿ ಯಾದುದು.

ಸಿನಿಮಾದವ್ಯಾಕರಣ, ಕರ್ತೆಹೇಳುವರೀತಿ ಹಾಗೂ ಕಥಾನಕ್ಕೆ ಮಾರ್ಗಲ್ಲಿ ಮಲಯಾಳಂ ಚಿತ್ರತಂಡಗಳು ಎಷ್ಟು ಸಿದ್ಧತೆ ಮಾಡಿಕೊಂಡಿರುತ್ತವೆಂದರೆ, ನಮ್ಮಲ್ಲಿ ಅಂಥ ಪ್ರಯೋಗಗಳೇ ನಡೆಯುವುದಿಲ್ಲ. ‘ಕಡೆವಷ್ಟು’, ‘ಹುರುಕ್ಕೇತು’, ‘ಯಜಮಾನ’

ಸ್ಮೃಗನ್ ರೀತಿಯ ಹಿನ್ನಮಾಗಳಿಗೆ ಗೌರವ
ದೊರಕಿದಾಗ - ಪ್ರಶ್ನಿಗಳ ಗುಣಮಟಿ
ನಿಷಾಯಕರ ಗುಣಮಟ್ಟವನ್ನು ಅವಲಂಬಿಸಿ
ಎನ್ನುವ ಅಡುಗಾರರ ಮಾತ್ರ ಸತ್ಯವೇನಿಸುವುದು

ಕನ್ನಡಕೆ ಬಂಪರ್ ಲಾಟರಿ

ରାଷ୍ଟ୍ରପୁରୁଷୀଙ୍କ ଅଯ୍ୟ ପ୍ରେସିଯେଟ୍ ବିଗିନ୍ଦି
ତକରାରୁ ଏନିଦିନରୂ, କଣ୍ଠରୁଙ୍କେ ହେବୁ
ପୁରୁଷୀଙ୍କରୁ ଦୋରେତିରିବୁଦୁ ସଂତ୍ରେଷ
ଶଙ୍କା ଏନ୍ଦୁ ପୁରୁଷର୍ଲୀ ଏରଦିନେ ମାତ୍ରାଲୀ
ତଃ ଶତଗର୍କେ ଜିନିମାଙ୍କରୁ ଏଷ୍ଟରମଟ୍ଟିକ୍
କାରିବାପିଲେଯୋ ଅଫ୍ରେ କାରିକତ୍ତେରୁ
ବି.ସ୍ରୋ. ଲିଂଗଦେଵରୁ. ଅଯ୍ୟ ପ୍ରେସିଯେଟ୍ ଯୁଦ୍ଧ
କନ୍ଦିପାନ୍ତୁ ପୁଣିନିଧିକିନ୍ଦ୍ର ଅପର ସମ୍ବନ୍ଧ
ପକାଲତ୍ତିନିଦାଗିଯେ କନ୍ଦିପଙ୍କେ ହେବୁ
ପୁରୁଷୀଙ୍କରୁ ଦୋରେତିରିବୁଦୁ.

ಸಿನಿಮಾ ಎಪ್ಪೇ ಶೈಕ್ಷಣಿಕಾದ್ಯರೂ
ಅದರ ಪರವಾಗಿ ಪರಿಶಾಮಕಾ
ವಾದಮಂಡನೆ ನಡೆಯದೆ ಹೋದು

ପ୍ରତ୍ସିଲିଯଂଦ ଵନ୍ଦିଗୋଟୁଷୁପୁରକ୍ଷେ
ଅନେକ ଉଦାହରଣୀଗାଇପେ ଅରକ୍ଷେ
ଉଦାହରଣୀଯାଗି ‘ପରିଯେରମା’
ପେରୁମାଳା’ ଚିତ୍ରପନ୍ଦେ

ನನ್ನಿಂದಿಕೊಳ್ಳ ಬಹುದು. ಕೆಲವೊಮ್ಮೆ ನನ್ನಮ್ಮೆಗೆ ಹೊಡಪಾಗಿ ಪರಿಳಿಮುಸುವುದೂ ಇದೆ. ‘ತಾಯಿಸಾಹೇಬ್’ ಚಿತ್ತದ ನಿರ್ದೇಶನಕಾಗ್ಗಿ ಗಿರಿಶ ಕಾಸರವಣಿಯವರಿಗೆ ದೊರೆಯಬೇಕಿದ್ದ ಅತ್ಯತ್ಮಮ ನಿರ್ದೇಶಕ ಪ್ರಶ್ನೆ, ಕನ್ನಡದ ಅಭಿನೈತಿಯೊಳ್ಳಬ್ರಹ್ಮ ಪ್ರಬಲ ವರೋದಧಿಂದಾಗಿ ತಪ್ಪಿಹೋಯಿತು. ‘ನಾಯಿಸೆರಳು’ ಚಿತ್ತವನ್ನು ಅತ್ಯತ್ಮಮ ಚಿತ್ತವಾಗಿ ಅಯ್ಯಿ ಮಾಡಲು ಇತರ ಜ್ಞಾರಿಗಳು ಒಲವು ವ್ಯಕ್ತಪಡಿಸಿದಾಗ, ‘ಪ್ರತಿ ಸಲ ತಲೆ ಬೋಳಿಸುವ ಸಿನಿಮಾಗಳಿಗೆ ಪ್ರಶ್ನೆ ಕೊಡುವುದು ಬೇಡ’ ಎಂದು ಕನ್ನಡದ ಪ್ರತಿನಿಧಿ ಪಟ್ಟಿ ಹಿಡಿದರಂತೆ. ಆದರೆ, ಈ ಬಾರಿ ಕನ್ನಡವನ್ನು ಪ್ರತಿನಿಧಿಸಿದ ಲಿಂಗದೇವರು ಬೇರೆಯದೇ ರಿತಿ ವಾದ ಮಾಡಿದ ಹೆಚ್ಚು ಪ್ರಶ್ನೆಗಳನ್ನು ಕನ್ನಡಿಗೆ ತಂದಿದ್ದಾರೆ.